



LUCKY LUKE

19



# LES RIVAUX

de Painful Gulch

— JORDIS & GOSCHY —



DUPUIS

**LUCKY LUKE 19**

# **LES RIVAUX** *de Painful Gulch*



Dessins de MORRIS

Scénario de R. GOSCINNY

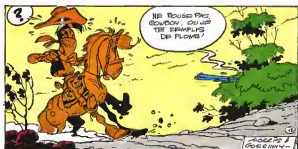
**DUPUIS**

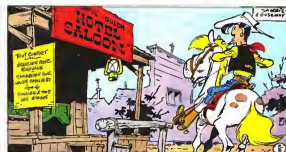
MARCINELLE-CHARLEROI ★ PARIS ★ MONTREAL ★ BRUXELLES ★ SITTARD

LES

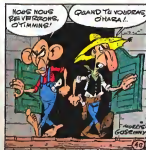
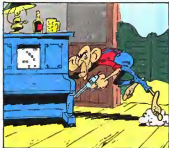
# Rivaux

DE PAINFUL GULCH

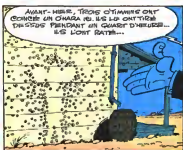




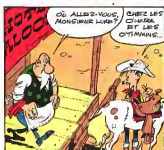


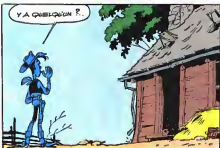


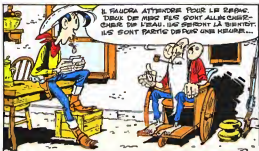








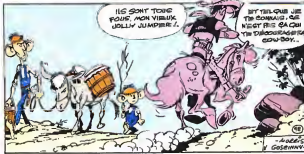
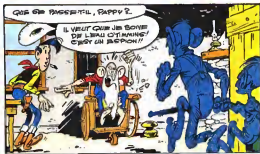


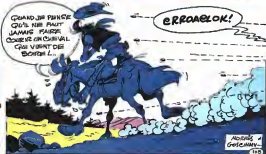
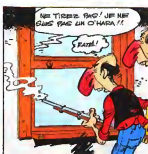


CETTE ENVERS BOY DANS  
LE TERRITOIRE DES OTIMINGS.  
ILS NE VEULENT PAS QUE NOUS  
NOUS EN SERVONS...

LORS DE LA GRANDE SÈCHERESSE, IL Y  
A DIX ANS, J'AI SOUFFERT PRESQUE AUTANT  
QUE QUAND J'AI LES OREILLONS ÉTANT  
PETIT ! JE N'AI PAS DEMANDÉ CUI GOUTE  
D'EAU AUX OTIMINGS...

..ET BOY, POUR NOUS HAÏSSER,  
ILS SE BAIGNAIENT !... ILS  
FAISAIENT LA PLANCHE DANS  
LEUR GALE RIVIÈRE IL...







AN L'UNION L'UNION!  
VOTRE MISSION A  
ETE COUVERTE PAR  
DES SUCCES ?..



VOUS LES DEUX SANGS SONT COM-  
POSÉS DE PAYS! JE N'AI EU LA VIE  
SAUVE QU'AU FAIT QUELS TIENT  
COMME DES GARÇONS!



AU FOND, VOUS N'AVEZ  
QU'À LES LAISSER PASSEUR  
LEURS APPARELS  
ENTRER ICI!..

OH, VOUS DE NÉCESSITÉ  
S'ÊTE SI SIMPLE... IL  
NE S'AGIT PAS DE  
QUELQUES BAGAGES  
ISOLÉS!..



LES CHAZA ET LES O'YINNE  
SE HAÏSSENT TELLEMENT  
QU'ILS S'AGITENT TOUJOURS  
QUI PROF FAIRE DU BIEN  
À LA RÉGION, SOUS PRÉ-  
TEXTE QUE CHAQUE FA-  
MILLE CRANT QUE N'EST  
NE PRODUIT DU PROGRES!



TENEZ! DEMAIN NOUS ALLONS RAP-  
PORTER UN NOUVEAU PONT QUI DÉPEN-  
DRA UN SACQUOT DE PLUSIEURS  
KILOMÈTRES (QUE VENIR À SAINT-PAUL  
GULIN. EN BIEN, JE SUIS SÛR  
QU'ILS VONT MÊME LES SAGOTIER!



EN EFFET...



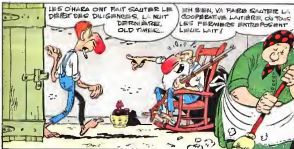
DES SALINS CHAZA NE  
PROFÈRENT PAS  
DE CE PONT...



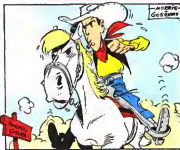
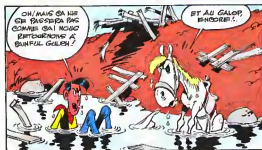
SAINT-PAUL  
GULIN...

DES IGNOBLES O'YINNE  
NE PASSENT PAS  
SANS CE PONT!..



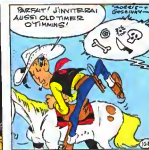
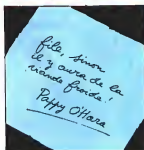


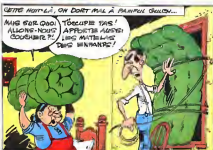
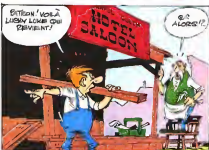
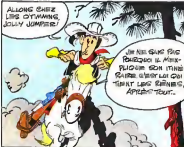


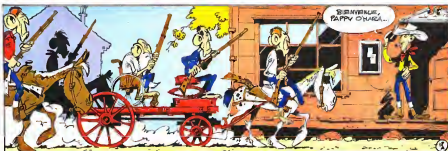












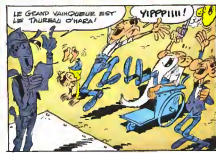
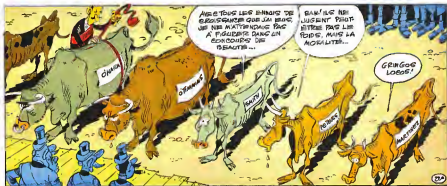
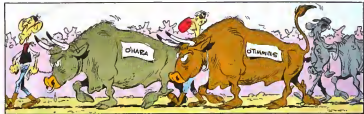








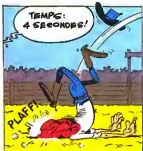
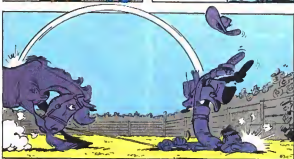
BIENVENUE À TOUT  
LE MONDE! VOUS  
COMPRÉHENDREZ  
LES FÉSTIVITÉS  
FAÏE LES CONCOURS  
DU PLUS BEAU  
TAUREAU!

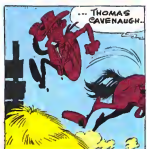
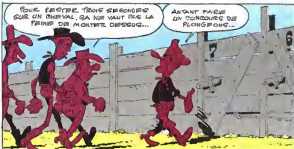














ET MAINTENANT LE DERNIER CONCOURS... LE CONCOURS DE TIR...

IL FAUDRA TIRER... MAIS BIEN QUE LES CHARGES ET LES OTIMINS...

ÇA VA ÊTRE ÇA... ES GONT LES PLUS MAUVAIS TIRASSEURS DE L'EST...



ET LE CONCOURS COMMENCER AVEC LES CONCOURS... S'APPELANT A RATEZ LES CIBLES? NE NON? ATTENDONS LES DEBUT CEST AFFRIGANT SPECTACLE...



...ET FINIS C'EST LE TOUR DE BIGGLOW O'TIMINS...



...ÇA FAIT UN QUART D'HEURE QU'IL VISE...

QUAND... ON DIRAIT QU'IL VA PONDRE...



PAN!  
EN PLEIN DANS LE MILLE!...



BEAUX, BIGGLOW! TU ES LE MEILLEUR TIREUR DE LA FAMILLE!...



...ET C'EST LE TOUR DE JOSHUA O'HARA...



PAN!... PAN!...



EN PLEIN DANS LE MILLE! LES O'TIMINS ET LES OHARA, PREMIERS EX AEGUO!

YA-HOO!

IL M'A SEMBLÉ ENTENDRE DEUX COUPS DE FUSIL...

JEUN... C'EST L'OHARA...



IL M'A SURPRIS, LE OHARA... J'AI SEU QU'IL ALLAIT VIDER AUSSI CONCURRENCE QUE LE OTIMINS...

DECEA'S STORY



ENTRÉE, ENTRÉE ! LE  
BAL VA COMMENCER.



O.K.,  
CURLEY !  
EN AVANT  
LA MUSIQUE !



♪ UN PETIT TOUR, ET A-VAN-CEZ...  
DEUX PETITS TOURS, ET RE-VE-NEZ...



TOUS LES CHARRAS, AYEZ  
UNES ORFÈVRES DE NOUVEAU,  
SONT DES GENS AMUSÉS,  
2 FOIS JAMAI !



♪ UN-DEUX-TROIS, LA CAVALCADE  
QUAT'-CINQ-SIX, LA PROMENADE...



TOUS LES CHARRAS, AYEZ  
UNES GROSSES, NE SONT QUE  
DES TACHES ET DES COULEURS !



...FAITES LE DERNIER MOULINET  
ET RETOURNEZ OÙ IL VOUS PLAIT...



...ON S'EST TRÈS BIEN AMUSÉS  
ET LE QUADRILLE EST...



ASSEZ ! ASSEZ !  
JE VOUS DIS !!



♪...TERMINÉ !





VIDEZ LES LIKES,  
LES O'HARA ET  
LES O'TIMMINS!

PARCE QUE VOUS VOLEZ LA  
GUERRE, VOUS L'AVEZ!

ON S'EN  
RETRouvera!



MON SALOON QUE JE VENAIS  
SEULEMENT DE RECONSTRUIRE!

MONSIEUR  
LE MAIRE...

HMM?



VOTRE PLAN N'A  
PAS MARCHE...  
IL VA TOUJOURS  
DEUX CLANS EN  
PRESSION...

C'EST LÀ  
QUE VOUS VOUS  
TOUMBEZ...

IL VA TROIS JOURS  
MAINTENANT! J'AI FAIT  
DE CETTE HISTOIRE UNE  
AFFAIRE PERSONNELLE!  
TANT QUE J'EN NE POUVRAI  
PAS À LEUR FAÇON  
ENTENDRE RAISON, JE SUIS  
EN GUERRE CONTRE LES  
O'HARA ET LES O'TIMMINS!

AUS, MONSIEUR LE MAIRE...

QUOI ENCORE?!



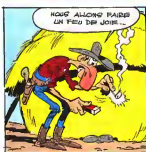
VOUS RECONSTRUISEZ VOTRE  
SALOON! EN TANT QUE LE MAIRE  
DE PAINTED GULCH, J'EN AI ASSEZ  
DE VOIR CET ÉTABLISSEMENT  
ÉTERNELLEMENT EN RUINE!

ALLONS ALLONS  
DOUSALLES!  
LE MAIRE  
N'EST PAS  
DÉJÀ TOUT...



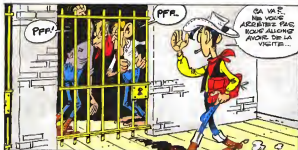






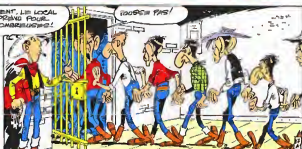








ALLONS, ALLONS !  
PLUS VITE QUE ÇA, S'ON  
GARE À LA DYNAMITE !













LA PISTE EST TOUT À FAIT IMPRATIQUEMENT  
SANS LES PÊCHES CHARRA ET OTTAWA.

UNE SILHOUETTE FAMILIÈRE  
GÂCHÉE MYSTÉRIEUSEMENT  
SUR LE TERRITOIRE CHARRA...



AU FEU!  
AU FEU!!



QUEL MALHEUR! EST-IL  
Y A PAS D'EAU DANS LA  
PROPRIÉTÉ! C'EST UNE  
CATASTROPHE!!



C'EST UNE  
CATASTROPHE!

POUR ET SEULEMENT LES  
ANIMAUX NOTRE PUISSANCE...

ALLEZ AIDEZ-VOUS FAIRE  
GÊNER, BARRÉS DE VOUS  
VOUS N'avez PAS MONTÉ ?



